FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME DU CANA

Province: Ontario — District No.: 92 Addington — S. District No.: 1 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 3,496 {in / dans} Camden Township — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: W. A. Martin — {Enumerator. / Recenseur.}

Page 14

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.				PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE.			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITY / INFIRMITÉ	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number in township or parish. Street and house number if in city, town or village. In other districts.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of naturalization. / Pour les immigrés, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou métier de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Write yes in this column for every person employed in return profit, gain or wages, as clerk, labourer, servant, etc. / Mettez oui dans cette colonne pour chaque personne employée pour un profit, gain ou salaire, comme commis, journalier, serviteur, etc.	Weeks employed in 1910 at each occupation or trade. / Nombre de semaines (durées ou non) employées en 1910 à chaque métier ou emploi.	Weeks employed in 1910 at each occupation or trade, if any. / Nombre de semaines (durées ou non) employées en 1910 à chaque métier ou emploi, s'il y en a.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine au principal métier ou emploi.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à l'autre métier ou emploi, s'il y en a.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant du principal métier ou emploi.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation, if any. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi supplémentaire ou métier, s'il y en a.	Total number of months employed at any occupation during 1910. / Nombre de mois employés à un métier ou emploi quelconque en 1910.	Trade, if paid per hour. / Métier, si payé à l'heure. — Cents. / Centins.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in every year. / Coût de l'assurance dans l'année courante.	Months at school in 1910. / Mois de classe en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in the five years preceding the present year. (Omit cents.) / Coût de l'éducation dans les cinq années précédant l'année courante. (Omettre les centins.)	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Woodcuff Anna		F	Wife	M	July	1856	54	Ont			German	Canadian	Meth	None																					
		Ward Josephine		F	Niece	S	Jan	1892	18	Ont			Irish	Canadian	Meth	None																					
166	169	Shanfield Louise	Lot 45 Con 2	F	Head	W	May	1871	70	Ont			French	Canadian	Meth	None																					
"		Frank		M	Son Son	S	June	1891	19	Ont			French	Canadian	Meth	Labourer	6	2	20		Yes		Lumber Industry	43		60		325									
167	170	Warren Augustus G	Lot 45 Con 2	M	Head	M	May	1854	72	Ont			German	Canadian	Meth	Ret'd Income				Yes	No	Yes								2000								
		" Melissa		F	Wife	M	Aug	1853	55	Ont			German	Canadian	Meth	None																					
		" Georgie		F	Daughter	S	Aug	1883	27	Ont			German	Canadian	Meth	Music Teacher	9	0	50	No	Yes	Yes		26			75									
		" Florence Le		F	Daughter	S	Dec	1886	24	Ont			German	Canadian	Meth	P.S. Teacher	3	2	50	No	Yes			42		30	330									
		" Mary B		F	Daughter	S	Dec	1890	20	Ont			German	Canadian	Meth	P.S. Teacher	3	2	50	No	Yes			20		30	220					6	Yes	Yes	6	165		
		Garrison Mary B		F	Mother in Law	W	Nov	1828	82	Ont			German	Canadian	Meth	None																					
168	171	Boyce Joseph	Lot 44 Con 2	M	Head	M	Jan	1845	66	Ont			Scotch	Canadian	Presb	Labourer	9	0	00	No	Yes	Yes		30		60	180						No	No	6			
		" Mattie		F	Wife	M	April	1856	53	Ont			Irish	Canadian	Meth	None																		Yes	Yes	6			
		" Bessie Annie		F	Sister	S	March	1885	31	Ont			German	Canadian	Meth	Labourer	9	0	00	No	Yes	No		45		60	243						Yes	Yes	6			
169	172	Hart Arthur	Lot 44 Con 2	M	Head	M	April	1873	36	Ont			English	Canadian	Meth	Labour	6	2	20	No	Yes	No	Yes	Lumber Industry	43		60	325						Yes	Yes	6			
"		Theresa		F	Wife	M	June	1888	23	Ont			Irish	Canadian	Presb	None																		Yes	Yes	6			
170	173	Hart Marshall	Lot 47 Con 3	M	Head	M	Jan	1873	36	Ont			English	Canadian	Meth	Farmer	0	0	00	No	Yes	Yes												Yes	Yes	6			
"		Cecelia		F	Wife	M	June	1876	34	Scotland	1894		English	Canadian	Meth	None																	4	Yes	Yes	6			
"		Florence E		F	Daughter	S	Dec	1903	7	Ont			English	Canadian	Meth	None																		Yes	Yes	6			
"		Howard L		M	Son	S	Aug	1905	5	Ont			English	Canadian	Meth	None																					
"		Helen J		F	Daughter	S	March	1910	1	Ont			English	Canadian	Meth	None																					
		Brabener Elizabeth		F	Lodger	S	March	1871	40	Scotland	1894		Scotch	Canadian	Presb	None																					
171	174	Hartman Manuel	Lot 47 Con 2	M	Head	M	Nov	1873	37	Ont			Irish	Canadian	Meth	Farmer	0	0	00	No	No	Yes								500		7		Yes	Yes	6			
"		Bertha		F	Wife	M	April	1873	38	Ont			Irish	Canadian	Meth	None																		Yes	Yes	6			
"		Harold		M	Son	S	Aug	1905	2	Ont			Irish	Canadian	Meth	None																					
"		Barbara		F	Mother	W	March	1874	67	Ont			Irish	Canadian	Meth	None																		Yes	Yes	6			
172	175	Garrison John P	Lot 48 Con 3	M	Head	M	Dec	1837	73	Ont			German	Canadian	Meth	Farmer	0	0	00	No	No	Yes												No	No	6			1897
"		Sarah		F	Wife	M	Oct	1836	77	Ont			Irish	Canadian	Meth	None																		Yes	Yes	6			
"		James A		M	Son	S	Feb	1871	40	Ont			German	Canadian	Meth	Farmer	0	0	00	No	No	Yes	At home											Yes	Yes	6			
173	176	Garrison Reuben D	Lot 48 Con 3	M	Head	M	June	1863	47	Ont			German	Canadian	Meth	Labour	0	0	20	No	No	Yes												Yes	Yes	6			
"		Charlotte		F	Wife	M	Sept	1863	47	Ont			Irish	Canadian	Meth	None																		Yes	Yes	6			
		" Eliza		F	Daughter	S	July	1888	20	Ont			German	Canadian	Meth	At Home				No													3	Yes	Yes	6			
		" John J		M	Son	S	Sept	1894	13	Ont			German	Canadian	Meth	None				No													3	Yes	Yes	6			
		" Jas R		M	Son	S	Nov	1897	13	Ont			German	Canadian	Meth	None				No																		
174	177	Carr John R	Lot 49 Con 3	M	Head	M	June	1874	36	Ont			Irish	Canadian	Meth	Farmer	9	0	00	No	No	Yes								1200		15		Yes	Yes	6			
"		Louisa		F	Wife	M	Sept	1876	34	Ont			Irish	Canadian	Meth	None				No														Yes	Yes	6			
		" Garnet L		M	Son	S	Sept	1907	3	Ont			Irish	Canadian	Meth	None				No																		
		" Harry E		M	Son	S	Aug	1909	1	Ont			Irish	Canadian	Meth	None				No																		
175	178	Gourley James	Lot 44 Con 3	M	Head	M	April	1854	54	Ont			Irish	Canadian	Meth	Farmer	0	0	00	No	No	Yes												Yes	Yes	6			
"		Emily		F	Wife	M	Aug	1857	53	Ont			English	Canadian	Meth	None				No														Yes	Yes	6			
"		Archibald H		M	Son	S	Oct	1890	20	Ont			Irish	Canadian	Meth	Farmer	0	0	00	No	No	No	At home															
		" Isobel		F	Daughter	S	May	1893	18	Ont			Irish	Canadian	Meth	None				No																		
176	179	Bell Dorothy F	Lot 43 Con 4	M	Head	M	Aug	1858	53	Ont			Irish	Canadian	Meth	Farmer	0	0	00	Yes	Yes	Yes																
"		Rachel		F	Wife	M	April	1863	48	Ont			Irish	Canadian	Meth	None				No																		
"		Frederick J		M	Son	S	Aug	1888	23	Ont			Scotch	Canadian	Meth	Farmer	0	0	00	No	No	Yes	At home															
Irene Amelia A				F	Domestic	S	Oct	1893	63	Ont			Irish	Canadian	Meth	Domestic	2	2	04	No	Yes	No																
177	180	Bell James F	Lot 37 Con 4	M	Head	S	March	1865	46	Ont			Scotch	Canadian	Meth	Farmer	0	0	00	No	No	Yes																
"		Eugene W		M	Nephew	S	Oct	1892	18	Ont			Scotch	Canadian	Meth	[illegible]																					
"		Julia		F	Mother	W	Aug	1837	73	Ont			English	Canadian	Meth	None				No																		
Scollin		Annie R		F	Sister	W	Dec	1882	28	Ont			Scotch	Canadian	Meth	None				No																		
"		Fred		M	Lodger	S	May	1900	11	Ont			Irish	Canadian	Meth	Labour	0	7	00	No	Yes		On farm	22		60	50											